

# 为婴儿接种乙型肝炎疫苗

## Hepatitis B vaccination for babies

Chinese Simplified

乙型肝炎传染性很强，通过患者的血液、精液或阴道分泌物传播，可能引起诸如肝硬化 (cirrhosis)、肝衰竭和癌症等慢性肝病。

所有孕妇都应通过验血接受乙型肝炎筛查，作为孕期保健的一项措施。

接种乙型肝炎疫苗是预防乙型肝炎最好的方法。

## 婴儿乙型肝炎疫苗

在出生时或出生后不久感染乙型肝炎的婴儿，大约有90%会终身患上乙型肝炎。

乙型肝炎疫苗可以长期保护婴儿。婴儿接种疫苗是**免费**的。

所有婴儿在出生时都要接种乙型肝炎疫苗：

- 有助于防止受感染的母亲将乙型肝炎传染给婴儿。有时，母亲可能不知道自己患有乙型肝炎；以及
- 防止已经受到感染的人——例如，住在同一套住宅的人或者可能已经受到感染的其他人——将疾病传染给婴儿。

建议所有婴儿在出生时（或出生后 7 天内）接种乙型肝炎疫苗。婴儿还应在 6 周大、4 个月大和 6 个月大时接种乙型肝炎疫苗。

为了长期得到保护，应该接种的乙型肝炎疫苗都一定要全部完成。

婴儿在接种乙型肝炎疫苗的同时仍可接受母乳喂养。

乙型肝炎疫苗与新州免疫接种计划中的其他疫苗同时接种。**按时接种疫苗**是避免宝宝患上可以预防的重症的最佳措施。

澳大利亚儿童接种的所有疫苗都经过测试，以确保是安全、有效的。

## 乙型肝炎呈阳性的母亲所生的婴儿

乙型肝炎检测呈阳性的母亲所生的婴儿，为了预防乙型肝炎，在出生时除了注射乙型肝炎疫苗之外，还需要注射另一种称为“乙型肝炎免疫球蛋白”的针剂。

乙型肝炎检测呈阳性的母亲所生的婴儿，仍然需要多打3针乙型肝炎疫苗，以确保不会感染乙型肝炎。在打完疫苗3至12个月之后，他们还需要验血检查是否得到保护。

家长或照顾者应该向医疗机构咨询，获得更多信息和建议。

乙型肝炎女性患者如果怀孕了，那么为了降低将乙型肝炎传染给宝宝的风险，可能会建议其接受治疗。如果孕妇知道自己患有乙型肝炎，那么就应该把自己感染了乙型肝炎的情况告诉医生。